



# El Santiaguillo

Hermandad de la Costa de Chile  
Boletín Oficial de la Nao Santiago

Singladura 2012 - 2013

Edición N° 180 - Julio del 2012



Fundado en Santiago

Marzo 1993

Cyber Edición

Libre de Doblones

## EDITORIAL

A raíz de la editorial del número 179 de El Santiaguillo, muchos Hermanos tanto en Chile como en otras latitudes, han coincidido con la preocupación planteada y es por ello que he creído conveniente profundizar un poco más en el tema. Leyendo algunos libros sobre la cultura de una organización, aparecieron ciertos conceptos que nos pueden ayudar a pensar en que hacer para que nuestra Cofradía no pierda su identidad o "cultura pirata".

Lo primero es que "la cultura consiste en pautas explícitas e implícitas - de conducta y para la conducta - adquiridas y transmitidas por símbolos... Su núcleo consta de ideas y especialmente de sus correspondientes valores derivados y seleccionados históricamente." De esta forma vemos que la cultura marca la identidad y el comportamiento de la organización; lo que es y lo que hace. De alguna manera puede asimilarse a la personalidad en el caso del individuo y de ahí que tenga una importancia capital a la hora de gestionar una institución. El objetivo final es la reducción de la complejidad: aclaran a los miembros de una asociación social, lo que en esa organización se considera bueno o malo, lo que está permitido o no permitido; garantizan la orientación hacia adentro y la cohesión hacia afuera.

La cultura corporativa es una parte de la identidad difícil de modificar, porque tiene componentes no sólo racionales, sino también emotivos y por tanto, no siempre basados en argumentos, sino también en impresiones, presunciones, opiniones y convicciones, cada una con diferente nivel de arraigo en los sujetos y grupos.

Resulta evidente que la cultura juega un papel relevante en la gestión de las organizaciones actuales; de ahí que "el que dirige, siendo consciente de la cultura de la organización, debe transmitir los valores y su sentido, pudiendo entusiasmar a los demás"

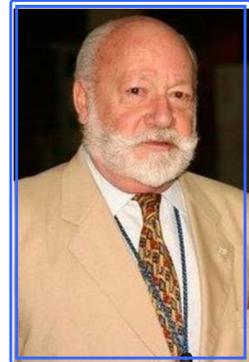
*Euzkaro*

## ACTIVIDADES



### Acto de adhesión al historiador Don Isidoro Vázquez de Acuña y García del Postigo

Con motivo de su postulación al Premio Nacional de Historia, se realizó un acto de adhesión a Don Isidoro Vázquez de Acuña y García del Postigo, quien nació en Santiago de Chile, un 16 de diciembre de 1934, es un historiador, heraldista, genealogista, autor, académico y noble chileno.



Hijo de Isidoro Vázquez de Acuña y Vargas y de Berta García del Postigo y Burr, don Isidoro Vázquez de Acuña es el XI marqués García del Postigo, título traspasado a él por su abuelo materno.

Estudió en el Colegio de los Sagrados Corazones de los Padres Franceses de Santiago y en la Escuela Militar. Posteriormente, Antropología en la Universidad de Chile, logrando su convalidación en la Universidad Complutense de Madrid, donde se graduó de Doctor en Filosofía y Letras, con mención en Historia de América leyendo su tesis en 1959, con calificación sobresaliente.

Además cursó un diplomado en Altos Estudios Internacionales (C.S.I.C.) y perfeccionó sus conocimientos en la Escuela Diplomática, dependiente del Ministerio de Asuntos Exteriores de España. Obtuvo diploma por los cursos 1960-1962 de la Escuela de Genealogía, Heráldica y Nobiliaria, del Instituto Salazar y Castro (C.S.I.C.).

Fue fundador y redactor-jefe de la revista bilingüe (alemán-castellano) Aconcagua, de información general iberoamericana, editada en Vaduz (Liechtenstein) y Madrid (1965-1971). Decano de la Facultad de Educación, luego de Estudios Generales de la Universidad de Santiago de Chile (1974-1980) y director y fundador del Instituto de Investigaciones del Patrimonio Territorial de Chile (INPATER) (1982-1991). Profesor titular hasta su renuncia en 1992.

Preferentemente se ha dedicado a la investigación histórica, ejerciendo servicios diplomáticos ad honorem como agregado cultural en Madrid (1958-1960) y de Ministro Consejero y Encargado de Negocios *ad interim* de la Embajada de la Soberana Orden Militar de Malta en Chile (2000-2009).

Al acto asistieron en representación de la Hermandad de la Costa, Nao Santiago, los Hermanos Mario "Vulcano" Foix, Patricio "El Germano" Eberhardt y Laureano "El Cordés" Marcelli, lo cual fue muy agradecido por don Isidoro y destacado por el resto de los asistentes.

## ACTIVIDADES



### Zafarrancho de Enganche Nao Santiago:

Dada la trascendencia para la cofradía, como es el enganche de nuevos Hermanos, la ocasión fue propicia para que una concurrida asistencia engalanara una vez más las cubiertas de la Nao Santiago, el día sábado 21 de julio, a las 20:30 horas. Tanto es así que la Tripulación se integró con la siguiente marinería: 20 Hermanos, 11 Cautivas, 4 Polizones y sus respectivas Cautivas y 1 Sirena, cuya nómina quedó estampada en el Libro de Control de Asistencia. En total 40 navegantes.

La primera cubierta estaba desbordada de entusiastas y ávidos Tripulantes expectantes de presenciar tan tradicional ceremonia de enganche. En efecto, a la hora señalada, el hermano "Corsario Escarlata", quien las ofició de Lenguaraz, informa del inicio de la ceremonia recalcando la importancia y trascendencia que ésta tiene, motivo por el cual solicita un riguroso silencio de la concurrencia. Con el Coro de los Filibusteros interpretado por los hermanos "Tronador" y "Cormorán", mas el estribillo coreado por todos los Hermanos y la presencia del Capitán "Puelche" y su Oficialidad quienes sesionan en torno al enganche de dos muchachos, se ordena su ingreso al puente de mando, azotados inmisericordes por el Contramaestre "Toscano" y otros Hermanos, bajo la mirada angustiada de las Cautivas y Polizones, dado el ambiente lúgubre apenas iluminado por algunas velas y antorchas.



Con un gran vozarrón el hno. "Tronador" dio lectura del Contrato de Navegación a la Aventura. Los Muchachos, con la vista vendada, fueron luego sometidos por el Cirujano Barbero "Avispón Verde" a un riguroso examen fisiológico y orgánico para constatar sus condiciones físicas y a pesar de sus infectas lacras y ulcerosas llagas fueron aprobados para ser incorporados en la tripulación. Luego del completo y lapidario informe del Condestable "Le Gascogne", el Capitán ordena a cada Muchacho, que expliquen las motivaciones que tienen para ser Hermanos de la Costa y además que relaten alguna historia que sea digna de escuchar por los presentes.



## ACTIVIDADES



### Zafarrancho de Enganche Nao Santiago:

El muchacho Cristian Sotomayor explica que lo hace por su entrañable amor al mar y dentro de las historias vividas se refiere a la lucha enfurecida que tuvo con unos cangrejos en las heladas aguas de los Molles, para salvar a su padrino "Cormorán", que era devorado por estas temidas bestias marinas. En tanto que el muchacho Juan Zerené dijo que estando en aguas del mar Rojo se enfrentó sorpresivamente a una horda de piratas somalíes y que por haberlos vencidos fue recibido en gloria y majestad por el Sultán de Omán. Obviamente que ninguna de estas fantasiosas y presuntuosas historias son dignas de crédito y hasta las Cautivas se rieron de ellas, razón por la cual fueron sometidos a nuevos vejámenes y tortuosos castigos. Los muchachos liberados de sus ataduras imploran en ser enganchados como Hermanos de la Costa, motivo por el cual el Capitán ordena al Vigía "Euzkaro" que de lectura al Acta de Enganche, luego de lo cual ordena posición de abordaje para proceder al juramento de rigor, finalizando con la lectura del Octálogo por el Lenguaraz.



El Capitán, sable en mano y los Muchachos con la mano derecha sobre su corazón y la izquierda sobre la calavera, apoyados por sus respectivos padrinos, juran obediencia y cumplimiento de los mandatos de la Hermandad de la Costa y toman como apodo los nombre de "Al Garete" y "Azar" respectivamente. Cumplido con el ritual pirático el Capitán da por enganchados a estos nuevos Hermanos y el Lenguaraz invita a disfrutar del bucán preparado para la ocasión.



## ACTIVIDADES



### Zafarrancho de Enganche Nao Santiago:

Consecuente con lo anterior, la tripulación, siendo las 21:45 horas, cubrió sus calzos en la segunda cubierta. El Capitán hizo su ingreso con los honores de rigor y luego de dar lectura al Introito ordenó al Condestable que hiciera lo propio con el Octólogo y al LT que iniciara las maniobras de salida de puerto. El Lenguaraz como es tradicional informó sobre los Polizones que han abordado la Nao y da a conocer las vituallas, pertrechos, menestras y suministros que lleva la nave en este navegar.



Por cierto hubo orzas cantadas, orzas por los nuevos Hermanos, orzas por las cautivantes Cautivas y orzas por el engrandecimiento de la cofradía. El flamante nuevo hermano "Al Garete" agradeció su incorporación y aprovechó la oportunidad de entregar un galón de ron que nunca quedó claro si era para el Capitán o para la Nao. A su vez el Hermano "Azar" hizo lo mismo haciendo entrega de un auténtico papiro con la noble figura del faraón Ramses II y su esposa Nefertitis, obtenido como trofeo en sus últimas andanzas por las aguas del Oriente Medio.



## ACTIVIDADES



### Zafarrancho de Enganche Nao Santiago:

El zafarrancho continuó con la degustación de un agradable, sabroso y apetitoso bucán y animada participación de todos los presentes, con la nostálgica música marinera de fondo del recordado hermano "Trovador de Oro" y los infaltables cuentos chistosos del Piloto "Tano el Terrible", que extrajo de su nutrido baúl.

Con la excelente maniobra de entrada a puerto y la lectura de la Oración al Mar, se abrió el portalón quedando la Tripulación con chipe libre para continuar con esta tradicional ceremonia de enganche de dos nuevos Hermanos de la Costa.



*Nota: Texto tomado de la Bitácora del Zafarrancho, escrita por el Escribano pro tempore, hermano Carlos "Tronador" Leva.*

# DERROTERO

## Zafarrancho de la Fraternidad: Nao Coquimbo-La Serena; Nao Santiago; Nao Valparaíso

- VIERNES 10

21:00 Hrs RECEPCION

EN NAO COQUIMBO LA SERENA, ubicada en subida El Panul S/N.

Tenida: Informal con pañuelo.

- SABADO 11

11:00 Hrs EMBARQUE EN UNIDADES DE LA ARMADA,  
navegación por la Bahía de Coquimbo, con desembarque en  
Club de Yates La Herradura.

13:30 Hrs. RANCHO EN HOTEL **EL BUCANERO**, en La  
Herradura.

Tenida: Informal con pañuelo.

21:30 Hrs. **GRAN ZAFARRANCHO DE LA FRATERNIDAD**,

Lugar: **NAO COQUIMBO LA SERENA.**

ubicada en subida El Panul S/N

Tenida: De COMBATE.

VALOR TOTAL : \$ 30.000 por CRANEO (El Viernes, la casa paga)

Confirmar a: [jvillela@gmail.com](mailto:jvillela@gmail.com) ; [italoalle1@gmail.com](mailto:italoalle1@gmail.com)

FONOS: 9-3456534 / 8-4711906

Plazo confirmación asistencia: 07 Agosto 2012

# DERROTERO

## Zafarrancho de los 55 años, Hermandad de la Costa de Uruguay 31 de Agosto y 01 de Setiembre de 2012

Guarida de la Nao de Montevideo; Republica de la Parva Domus Magna Quies

### PROGRAMA

#### Viernes 31 de agosto

Recibimiento en el Puerto o Aeropuerto de Carrasco, si vienen en grupo, de lo contrario los Hermanos irán a recibirlos y trasladarlos a los Hoteles.-

Hora:20.30 – Salida de los Hoteles,, Traslado a la Parva Domus Magna Quies Inscripciones, pago paquete, .distintivos, etc.- - Asado de bienvenida, Show.-

Vestimenta informal con pañoleta o tricornio.-,

Incluye traslado desde y hacia los hoteles.-

#### Sábado 01 de septiembre

Hora: 10.30 -- Salida de los Hoteles para Visitar al Museo Naval - Vestimenta informal con pañoleta

Hora 12.00 - Traslado a la Caleta del Hermano Daniel Sosa Aguilera y embarque en su Nao, bucán y pólvoras

Hora 16.00 - Regreso a los Hoteles.-

Hora: 20.30 – Salida de los Hoteles, Traslados a la Parva Domus Magna Quies - Gran Zafarrancho 55 años de la Hermandad de la Costa de Uruguay.

**Tenida de Combate**.-, Recepción de Autoridades, discursos, entrega de regalos, show.- Chipe libre.- Discoteca.-

Todas estas actividades incluyen los traslados desde y hacia hoteles

# DERROTERO

**Zafarrancho de los 55 años, Hermandad de la Costa de Uruguay  
31 de Agosto y 01 de Setiembre de 2012**

Guarida de la Nao de Montevideo; Republica de la Parva Domus Magna Quies

## PROGRAMA

### Domingo 02 de setiembre

#### Dia Libre –

Hora 12.00 , -Dependiendo de los que queden Buseca o como es libre, Mercado del Puerto para los que lo deseen (Incluye locomoción) - **Costo no incluido en el paquete..-**

Traslado al Puerto o Aeropuerto de Carrasco, si vienen en grupo, de lo contrario los Hermanos los llevaran.-

**COSTO TOTAL DEL PAQUETE: US\$ 140.00 (Dólares USA Ciento cuarenta)**

#### ATENCION,

Por razones de orden, la Capitanía Nacional recibirá las Inscripciones hasta el 12 de agosto, Mail – gonzalodupontabo@netgate.com.uy

#### HOTELES

Corren por cuenta y reserva de cada Hermano a elección

***Si lo desean, como años anteriores, para facilitarles la reserva pueden enviar mail, a Ian Forrester – [forrester@jpsantos.com.uy](mailto:forrester@jpsantos.com.uy)***

**Detalle de los mismos y sus costos, ubicación, dirección mail.-etc.-:**

#### **REGENCY GOLF – HOTEL URBANO**

**Solano Garcia 2473 –Punta Carretas**

SINGLE: USD: 197.00

DOBLE: USD: 208.00

[reservas@regencygolf.com.uy](mailto:reservas@regencygolf.com.uy)

TEL.: 2710-4444

*Incluye Desayuno Buffet de 5.30 AM a 10.30 AM e Internet WIFI sin cargo adicional en todo el Hotel.*

*Tarifario sujeto a cambios sin previo aviso.*

# DERROTERO

**Zafarrancho de los 55 años, Hermandad de la Costa de Uruguay  
31 de Agosto y 01 de Setiembre de 2012**

Guarida de la Nao de Montevideo; Republica de la Parva Domus Magna Quies

## PROGRAMA

### **HOTEL POCITOS PLAZA**

**Juan Benito Blanco 640 – Trouville**

HABITACION: SINGLE: USD: 105.00

HABITACION: DOBLE: USD: 110.00

[reserva@pocitosplazahotel.com.uy](mailto:reserva@pocitosplazahotel.com.uy)

TEL.: 2712-3939

Todas nuestras tarifas incluyen: desayuno buffet, sauna, solárium, conexión WI FI en todo el hotel, garaje, business center, gimnasio.

### **HOTEL ERMITAGE:**

**Juan Benito Blanco 783 - Pocitos**

SINGLE PLAYA USD: 110.00

SINGLE CIUIDAD USD: 100.00

DOBLE PLAYA USD: 120.00

DOBLE CIUDAD USD: 110.00

[ermitage@adinet.com.uy](mailto:ermitage@adinet.com.uy)

TEL.: 2710-4021

### **HOTEL EUROPA**

**Colonia 1741 – Centro**

HABITACIONINDIVIDUAL-U\$S68.00

HABITACION DOBLE U\$S 85.00

Incluye desayuno

COLONIA 1341 MONTEVIDEO

TEL. 598-2-9020045 /9021222

[www.hoteleuropa.com.uy](http://www.hoteleuropa.com.uy) - [reservas@hoteleuropa.com.uy](mailto:reservas@hoteleuropa.com.uy)

### **HOTEL CALIFORNIA**

**San Jose 1237 - Centro**

SINGLE: USD: 70.00

DOBLE: USD: 88.00

[info@hotelcalifornia.com.uy](mailto:info@hotelcalifornia.com.uy)

TEL.: 2902-0408

Gonzalo Dupont Abo – N° 93  
Capitán “JAMBO”  
Capitán Nacional

## HISTORIA Y ANECDOTAS

*Los que tengan oportunidad de visitar Punta Arenas, no pueden dejar de visitar el Museo Nao Victoria. El empresario Juan Luis Mattassi, impulsor de la iniciativa, busca que el público pueda recorrer por dentro las embarcaciones que allí se exponen y que él mismo ha construido.*



### *Objetivo*

*El objetivo del museo es de ser interactivo y ofrecer al visitante la posibilidad de interactuar con las réplicas de los barcos que han contribuido al descubrimiento de la zona, la colonización del territorio, o que tienen una especial importancia histórica para la Región de Magallanes. En la construcción de las réplicas se utilizan las técnicas tradicionales de carpintería de ribera.*

*La réplica de la "Nao Victoria" -con la que el navegante portugués Hernando de Magallanes descubrió, en 1520, el estrecho que hoy lleva su nombre, y de paso a Chile- ya se ha convertido en uno de los principales atractivos de Punta Arenas.*



*La colección principal del Museo son las réplicas de los barcos antiguos exhibidos en un predio justo a orillas del Estrecho de Magallanes, también se exhiben réplicas de armas y herramientas de navegación antiguas, copias de documentos y libros relativos a los barcos históricos y un taller de carpintería de ribera al aire libre.*

## HISTORIA Y ANECDOTAS

### *Museo Nao Victoria.*

*En la actualidad el museo alberga réplicas de dos barcos:*

*La nao Victoria, era un barco de 27 metros de eslora, 7 de manga, que formaba parte de la flota que comandada por Hernando de Magallanes descubrió el paso por vía marítima a través del continente americano, fue el único de los cinco barcos en completar por primera vez la circunnavegación del globo al mando de Sebastián Elcano. Participó en el descubrimiento de Chile al ser el primero en explorar la región en 1520, descubriendo el Estrecho de Magallanes, Tierra del Fuego y el Océano Pacífico entre otros hitos.*

*Es uno de los barcos más famosos de la historia de la navegación mundial.*

*El James Caird, adaptado por Harry McNish, fue un barco que navegó desde la Isla Elefante a las Georgias del Sur durante la expedición de Ernest Shackleton en 1916. Muchos historiadores consideran la hazaña de los tripulantes del James Caird como la más impresionante de toda la navegación mundial.*



Taller de carpintería de ribera

En el 2012, se iniciaron los proyectos para la construcción de dos réplicas más en el museo:

La goleta Ancud, que fue el barco que el presidente de Chile, Manuel Bulnes, envió a tomar posesión del Estrecho de Magallanes en el año 1843 bajo el mando del capitán John Williams Wilson.

El HMS Beagle, un bergantín de la Marina Británica, que después de varias misiones en Inglaterra al principio del Siglo XIX, se convirtió en buque de exploración. De sus tres viajes, el más famoso es el segundo, donde bajo el mando del capitán Fitz Roy, y estando a bordo el joven Charles Darwin, permaneció en la región por casi tres años.

## HISTORIA Y ANECDOTAS

*En este mes de Agosto que ya comienza, se dan dos hechos que es bueno recordar y es que en ese mes hace algunos años atrás, nació Salvador Reyes Figueroa y falleció Andrés Sabella Gálvez, ambos nortinos de corazón y destacados Hermanos de la Costa. Sus vidas coincidentemente se cruzaron, no sólo por pertenecer ambos a la Hermandad de la Costa, sino a través de las letras, como veremos más adelante.*



*Salvador Reyes Figueroa*

*Nació en Copiapó el 16 de agosto de 1899, hijo de Arturo Reyes y de Luisa Figueroa. Curso sus estudios secundarios en la ciudad de Antofagasta, en el Instituto Comercial, iniciándose en la lectura de autores como Emilio Salgari, Alejandro Dumas, Julio Verne, Walter Scott y Sir Arthur Conan Doyle.*

*En su obra es posible advertir una constante evocación al mar, donde se describen puertos, callejuelas, bares, personajes como capitanes, marineros o estibadores. Su primer libro publicado, el Barco ebrio, compuesto de 14 poemas, data de 1923. En 1930 publica su último libro de poemas, Las mareas del sur.*

*Ante un comentario sobre su amor por el mar, dijo: "En aquel tiempo, como ahora, yo escribía sobre lo que me gusta. Y me gusta el mar, como dice una de las canciones que los Hermanos de la Costa berreamos en nuestros zafarranchos"*

*Después de viajar por diversos rincones nortinos, de vivir un tiempo en Valparaíso y de conocer todos los escondrijos del puerto, llega a Santiago a principios de 1920 y en seguida ejerce el periodismo con un brillo que no tarda en advertirse y celebrarse. Escribe en Zig-Zag, Las Ultimas Noticias, La Nación, Hoy, donde hace célebre su seudónimo Simbad.*

*En 1939 ingresó al servicio Diplomático. Fue Cónsul en Londres, París y Roma y Ministro Encargado de Negocios en Atenas y en Ankara. En 1960 ingresó a la Academia Chilena de la Lengua. Fue integrante de la Hermandad de la Costa, del Club de Yates y del Club Naval de Valparaíso*

*Durante su estadía en Inglaterra como diplomático fundó la Hermandad de la Costa de ese país, por encargo del Fundador Nr. 1 el Dr. Alfonso Leng y al año siguiente la Hermandad de Italia.*

## HISTORIA Y ANECDOTAS



*Andrés Expedito Florentino Sabella Gálvez*

*Fue un poeta, escritor, periodista y dibujante chileno.*

*Falleció la madrugada del 26 de agosto de 1989, en Iquique, producto de un paro cardíaco*

*El mar y la pampa, el pescador, el pampino, el minero son presencias que su pluma rescata y revive constantemente, portadoras de un espíritu de fortaleza fraguado en la hostilidad de la naturaleza y la unión indisoluble con la tierra.*

*Cronista notable, que logra atrapar al lector con la calidad y gracia de su escritura, participa en diversas revistas y periódicos como La Estrella de Antofagasta, Revista Hoy y Revista Ercilla, además del diario Las Últimas Noticias de Santiago, para el que colabora durante más de 40 años.*

*Su trabajo literario se extiende no sólo a la publicación de novelas y textos poéticos, sino también al rescate y difusión de autores olvidados, labor que lleva a cabo a través de su famoso cuadernillo Hacia, que publica desde el año 1955 hasta su muerte en 1989 y en el cual también desplegó su talento como dibujante. Realizó exposiciones en diversas ciudades, e incluso ilustró las portadas del libro Mónica Sanders de Salvador Reyes*

*Amante de la navegación, se integra a la Hermandad de la Costa, donde alcanza el grado máximo de Capitán Nacional. Miembro de la academia de la Lengua, varias veces postulado al Premio Nacional de Literatura, en 1977 recibe el Doctorado Honoris Causa Universidad del Norte "por sus méritos intelectuales y su obra al servicio del Norte de Chile".*



## SALUDOS

Desde esta tribuna, enviamos un conceptuoso saludo y felicitaciones al hermano Hector Renato "Látigo Negro" Ortega, de la Nao Iquique, por haber vuelto a revivir el boletín «La Mancarrona»  
Orrrrzzzaaaa!!!!



miércoles, 11 de julio de 2012

Hermano Euzkaro,

En esta oportunidad voy a recurrir a sus propias palabras para aquilatar su trabajo, especialmente lo expresado en "editorial": "**simplemente brillante, como siempre**"

Un gran abrazo fraterno

Hernán Pelúo Martínez



Capitán Nao Santiago: Rubén "Puelche" Moya Koch [rmoyak@gmail.com](mailto:rmoyak@gmail.com)

Editor: René "Euzkaro" Olhaberry [rolhaberry@wri.cl](mailto:rolhaberry@wri.cl)

Pág. Web: [www.naosantiago.cl](http://www.naosantiago.cl)